



**RÅDET FOR
DEN EUROPÆISKE UNION**



5624/08 (Presse 19)

(OR. en)

PRESSEMEDDELELSE

2845. og 2846. samling i Rådet

Almindelige anliggender og eksterne forbindelser

Bruxelles, den 28. januar 2008

Formand

Dimitrij Rupel
Sloveniens udenrigsminister

P R E S S E

Vigtigste resultater af Rådets samling

Rådet vedtog at foreslå en foreløbig politisk aftale om samarbejde mellem Den Europæiske Union og **Serbien**, der opstiller en ramme for fremskridt vedrørende den politiske dialog, frihandel, visumliberalisering og uddannelsessamarbejde, og som skal undertegnes den 7. februar 2008. I den forbindelse tilbyder EU Serbien udsigt til at intensivere det politiske samarbejde med henblik på at sætte mere fart i Serbiens fremskridt hen imod EU, herunder kandidatstatus. Rådet understregede, at uddybende forbindelser mellem EU og Serbien, der fører til medlemskab, vil give det serbiske folk konkrete fordele, navnlig ved at stimulere økonomiske fremskridt, handelsforbindelser ved oprettelse af et frihandelsområde samt de mellemfolkelige kontakter, herunder navnlig blandt studerende. Det tilkendegav, at EU fortsat vil være imødekommende over for det serbiske folk og anerkendte vigtigheden af at gøre det lettere for serberne at rejse i Den Europæiske Union. Kommissionen vil med henblik herpå indlede en dialog om visumliberalisering med Serbien.

Rådet besluttede at indlede den militære **overgangsoperation EUFOR Tchad/CAR** i Tchad og Den Centralafrikanske Republik. Det gav generalløjtnant Patrick Nash (Irland) beføjelse til med øjeblikkelig virkning at udstede aktiveringsordren med henblik på at gennemføre deployeringen af styrker og indlede gennemførelsen af missionen. Operationen vil bidrage til gennemførelsen af FN's Sikkerhedsråds resolution 1778 (2007), der godkender deployeringen af en multidimensional tilstedeværelse i Tchad og Den Centralafrikanske Republik, hvor EU leverer det militære element.

Med hensyn til **Mellemøsten** hilste Rådet det velkommen, at der er indledt forhandlinger mellem israelske og palæstinensiske embedsmænd om alle udestående spørgsmål, herunder alle spørgsmål om den endelige status, med henblik på indgåelse af en fredsaftale inden udgangen af 2008, som aftalt i Annapolis i november sidste år. Rådet udtrykte dyb foruroligelse over de seneste bosættelsesaktiviteter og over de seneste begivenheder i Gaza og de alvorlige uroligheder ved grænsen mellem Gaza og Egypten. Det tilkendegav, at EU er rede til at bidrage til gennemførelsen af en fredelig og velordnet løsning på de nuværende vanskeligheder inden for rammerne af en aftale, hvori Den Palæstinensiske Myndighed, Egypten og Israel indgår. EU er parat til at overveje at genoptage sin observatørmmission i Rafah i henhold til bestemmelserne i de relevante internationale aftaler om adgang og bevægelse, der blev indgået i november 2005.

INDHOLD¹

DELTAGERE	5
------------------------	----------

PUNKTER BEHANDLET VED DEBAT

PAKISTAN	7
MELLEEMØSTEN.....	8
– FREDSPROCESSEN I MELLEEMØSTEN - Rådets konklusioner.....	8
– LIBANON - Rådets konklusioner	10
AFRIKA	11
– KENYA - Rådets konklusioner.....	11
– SUDAN/TCHAD/DEN CENTRALAFRIKANSKE REPUBLIK - Rådets konklusioner	12
IRAN	16
DET VESTLIGE BALKAN - <i>Rådets konklusioner</i>	17

ANDRE PUNKTER, DER BLEV GODKENDT*EKSTERNE FORBINDELSER*

– Euro-Middelhavs-partnerskabet - Informationssamfund og turisme	20
– Sierra Leone - Undtagelse fra rejserestriktioner.....	20

EUROPÆISK SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK

– Iværksættelse af Den Europæiske Unions militæroperation i Tchad og Den Centralafrikanske Republik	20
– Uddannelsesprogram på sikkerheds- og forsvarsområdet 2008-2010.....	20

UDVIDELSEN

– Tiltrædelsespartnerskab med Tyrkiet.....	21
--	----

- ¹
- Når Rådet formelt har vedtaget erklæringer, konklusioner eller resolutioner, angives dette i overskriften for det pågældende punkt, og teksten er sat i anførelsestegn.
 - Dokumenter med en dokumentreference er tilgængelige på Rådets internetsted <http://www.consilium.europa.eu>.
 - Asterisk ved en afgørelse betyder, at der er fremsat offentligt tilgængelige erklæringer til optagelse i Rådets protokol; disse erklæringer findes ligeledes på Rådets internetsted eller kan fås ved henvendelse til Pressetjenesten.

RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

- EU-Schweiz - Aftaler om Schengenreglerne og Dublinreglerne.....21

HANDELSPOLITIK

- Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien - Stålprodukter22
- Aftale mellem EU og Japan om samarbejde i toldspørgsmål.....22
- Præferenceoprindelsesbeviser22

ALMINDELIGE ANLIGGENDER

- Drøftelser i forskellige rådssammensætninger22

TRANSPORT

- EU-Kina - Aftale om søtransport.....23

MILJØ

- De Forenede Nationers Skovforum - Rådets konklusioner23

ÅBENHED

- Aktindsigt23

BESKIKKELSER

- Regionsudvalget.....24

DELTAGERE

Medlemsstaternes regeringer og Europa-Kommissionen var repræsenteret således:

Belgien:

Karel DE GUCHT

Udenrigsminister

Bulgarien:

Ivailo KALFIN

Gergana Hristova GRANCHAROVA

Vicepremierminister og udenrigsminister
Europaminister**Den Tjekkiske Republik:**

Alexandr VONDRA

Karel SCHWARZENBERG

Vicepremierminister med ansvar for Europaspørgsmål
Udenrigsminister**Danmark:**

Per Stig MØLLER

Michael ZILMER-JOHNS

Udenrigsminister
Statssekretær for udenrigs- og sikkerhedspolitik, EU-politik og EU-koordination**Tyskland:**

Frank-Walter STEINMEIER

Günter GLOSER

Forbundsudenrigsminister
Viceminister, Udenrigsministeriet**Estland:**

Urmas PAET

Udenrigsminister

Irland:

Dermot AHERN

Dick ROCHE

Udenrigsminister
Viceminister, Udenrigsministeriet, med særligt ansvar for Europaspørgsmål**Grækenland:**

Dora BAKOYANNI

Ioannis VALINAKIS

Udenrigsminister
Statssekretær for udenrigsspørgsmål**Spanien:**

Albert NAVARRO GONZÁLEZ

Statssekretær for spørgsmål vedrørende Den Europæiske Union

Frankrig:

Bernard KOUCHNER

Jean-Pierre JOUYET

Udenrigs- og Europaminister
Statssekretær med ansvar for Europaspørgsmål**Italien:**

Famiano CRUCIANELLI

Statssekretær for udenrigsspørgsmål

Cypern:

Erato KOZAKOU-MARCOULLIS

Udenrigsminister

Letland:

Māris RIEKSTIŅŠ

Udenrigsminister

Litauen:

Petras VAITIEKŪNAS

Udenrigsminister

Luxembourg:

Jean ASSELBORN

Nicolas SCHMIT

Vicepremierminister samt udenrigs- og indvandringsminister
Viceminister med ansvar for udenrigsspørgsmål og indvandring**Ungarn:**

Kinga GÖNCZ

Udenrigsminister

Malta:

Michael FREDO

Udenrigsminister

Nederlandene:

Maxime VERHAGEN

Franciscus TIMMERMANS

Udenrigsminister
Europaminister

Østrig:

Ursula PLASSNIK

Hans WINKLER

Forbundsminister for europæiske og internationale spørgsmål
 Statssekretær, Forbundsministeriet for Europæiske og Internationale Spørgsmål

Polen:

Radosław SIKORSKI

Udenrigsminister

Portugal:

Luís AMADO

Manuel LOBO ANTUNES

Ministro de Estado, Udenrigsminister
 Attacheret statssekretær for Europaspørgsmål

Rumænien:

Adrian CIOROIANU

Dana Raduta MATACHE

Udenrigsminister
 Statssekretær for Europaspørgsmål

Slovenien:

Dimitrij RUPEL

Andrej ŠTER

Janez LENARČIČ

Udenrigsminister
 Statssekretær, Udenrigsministeriet
 Statssekretær, regeringens kontor for Europaspørgsmål

Slovakiet:

Ján KUBIŠ

Olga ALGAYEROVA

Udenrigsminister
 Statssekretær, Udenrigsministeriet

Finland:

Astrid THORS

Migrations- og Europaminister

Sverige:

Carl BILDT

Cecilia MALMSTRÖM

Udenrigsminister
 Europaminister

Det Forenede Kongerige:

David MILIBAND

Minister for udenrigs- og Commonwealth-spørgsmål

Kommissionen:

Olli REHN

Benita FERRERO-WALDNER

Medlem

Medlem

Generalsekretariatet for Rådet:

Javier SOLANA

Generalsekretær/højtstående repræsentant for FUSP

PUNKTER BEHANDLET VED DEBAT**PAKISTAN**

Rådet udvekslede synspunkter om den seneste udvikling i Pakistan i tiden op til det almindelige valg den 18. februar 2008.

Rådet understregede betydningen af, at der afholdes et frit og retfærdigt valg på denne nye dato, så valgprocessen kan blive demokratisk og gennemsigtig og foregå under passende sikkerhedsforhold. Det betonedes, at stabilitet og yderligere fremskridt hen imod demokrati er blandt de vigtigste udfordringer for Pakistan, og at EU fortsat støtter det pakistanske folk i dets bestræbelser på at tage disse udfordringer op.

Rådet blev ligeledes briefet om planerne om at udsende en EU-valgobservationsmission til Pakistan.

MELLE M Ø S T E N

– *FREDSPROCESSEN I MELLE M Ø S T E N - Rådet s konklusioner*

Rådet vedtog følgende konklusioner:

"EU hilser det velkommen, at der er indledt forhandlinger mellem israelske og palæstinensiske embedsmænd om alle udestående spørgsmål, herunder alle spørgsmål om den endelige status, med henblik på indgåelse af en freds aftale inden udgangen af 2008, som aftalt i Annapolis i november sidste år. Rådet bekræfter, at dette giver de regionale og internationale partnere en enestående mulighed for effektivt at støtte en retfærdig, varig og omfattende fred i Mellemøsten. I den forbindelse opfordrer Rådet til en fortsat bred og konstruktiv deltagelse fra de arabiske partners side på grundlag af det arabiske fredsinitiativ. Rådet opfordrer indtrængende parterne til at gennemføre deres forpligtelser i henhold til køreplanen sideløbende med deres forhandlinger. Målet er fortsat oprettelse af en uafhængig, demokratisk, sammenhængende og levedygtig palæstinensisk stat på Vestbredden og i Gaza, der forener alle palæstinensere og eksisterer side om side med Israel og sine øvrige naboer i fred og sikkerhed.

EU finder, at etablering af bosættelser et hvilket som helst sted i de besatte palæstinensiske områder er ulovlig i henhold til folkeretten. Dette gælder også de israelske bosættelser såvel i Østjerusalem som på Vestbredden. Opførelse af bosættelser er en hindring for freden. EU er derfor dybt foruroliget over de seneste bosættelsesaktiviteter, navnlig de seneste licitationer for nybyggeri i Har Homa. Det fremgår klart af køreplanen, at Israel bør indstille al bosættelsesvirksomhed, herunder naturlig vækst i bestående bosættelser, og nedlægge alle forposter, der er opført siden marts 2001.

Rådet er dybt foruroliget over de seneste begivenheder i Gaza og de alvorlige uroligheder ved grænsen mellem Gaza og Egypten. Det udtrykker sin medfølelse med de civile befolkningsgrupper, der er berørt af volden i Gaza og det sydlige Israel. Det fordømmer den fortsatte affyring af raketter mod israelsk område og alle andre aktiviteter, der er i modstrid med folkeretten og bringer civile i fare. Rådet anerkender Israels legitime ret til selvforsvar, men opfordrer samtidig til øjeblikkeligt at standse alle voldshandlinger. Det tilkendegiver på ny sin dybe foruroligelse over den humanitære situation i Gaza og opfordrer til kontinuerlig levering af basale varer og tjenesteydelser, herunder brændsel og elektricitet. Rådet opfordrer Israel til at opfylde sine forpligtelser over for Gaza. Rådet appellerer på ny til alle parter om at arbejde intenst for en kontrolleret genåbning af overgangsstederne ind i og ud af Gaza af hensyn til både humanitære forhold og handelsstrømmene. Rådet understreger i den forbindelse sin støtte til Den Palæstinensiske Myndigheds forslag om at overtage kontrollen over overgangsstederne og støtter Den Arabiske Ligas resolution herom. EU vil fortsat yde humanitær bistand til Gazas befolkning og er rede til at bistå med den økonomiske genopbygning af Gaza. EU gentager sin opfordring til omgående frigivelse af den israelske soldat, der blev bortført for 19 måneder siden, og værdsætter den indsats, der gøres med henblik herpå, bl.a. af parterne i regionen.

Rådet udtrykker tilfredshed med og støtter den egyptiske regerings bestræbelser på at finde frem til en fredelig og velordnet løsning på den nuværende situation og tilkendegiver, at EU er rede til at bidrage til gennemførelsen heraf inden for rammerne af en aftale, hvori Den Palæstinensiske Myndighed, Egypten og Israel indgår. EU er parat til at overveje at genoptage sin observatørmision i Rafah i henhold til bestemmelserne i de relevante internationale aftaler om adgang og bevægelse, der blev indgået i november 2005.

EU bekræfter på ny sit tilsagn om at forblive aktivt involveret i at støtte parternes bestræbelser for at holde forhandlingerne på sporet og vil arbejde tæt sammen med de andre medlemmer af Kvar-tetten og partnerne i regionen. EU er fortsat fast besluttet på at yde et markant bidrag til disse be-stræbelser, som det fremgår af EU's handlingsstrategi "State building for Peace in the Middle East" (statsopbygning med henblik på fred i Mellemøsten), der omfatter en bred vifte af dets bistandsakti-viteter. EU hilser det velkommen, at der er opnået enighed om akkrediteringsproceduren for EUPOL COPPS, som vil gøre det muligt for EU at støtte det palæstinensiske civile politi med hen-blik på yderligere at styrke sikkerheden samt lov og orden.

EU hilser resultaterne af den internationale donorkonference for den palæstinensiske stat i december sidste år velkommen, hvor der blev givet tilsagn om mere end 7,4 mia. USD, og opfordrer samtlige donorer til at leve op til deres tilsagn for at støtte bestræbelserne på at opbygge den fremtidige palæstinensiske stat i overensstemmelse med den reform- og udviklingsplan, som premierminister Salam Fayyad har fremlagt. EU erindrer i den forbindelse om, at det er særdeles vigtigt at gennemføre aftalen om bevægelse og adgang fuldt ud. EU giver tilsagn om at yde en betydelig finansiel støtte til det palæstinensiske folk og hilser det velkommen, at Kommissionen arbejder på at lancere en ny finansieringsordning, PEGASE, som bliver en vigtig kanal for EU's bistand og for anden international bistand. EU støtter fortsat det arbejde, der udføres af Kvartettens repræsentant, Tony Blair."

– **LIBANON - Rådets konklusioner**

Rådet vedtog følgende konklusioner:

- "1. Rådet fordømmer på det kraftigste terrorangrebet den 25. januar i Beirut, der kostede kaptajn Wissam Eid fra Internal Security Forces og fire andre livet, bombeattentatet den 15. januar mod en amerikansk diplomatbil i Beirut, der dræbte tre personer og sårede adskillige andre, samt angrebet den 8. januar på UNIFIL. Rådet gentager, at det tager skarpt afstand fra alle terrorangreb og alle forsøg på at underminere freden og stabiliteten i Libanon.
2. Rådet er fortsat stærkt bekymret over, at der stadig ikke er et statsoverhoved i Libanon. Det beklager, at det endnu ikke har været muligt at vælge en ny præsident, og at parlamentets samling er blevet udsat endnu en gang indtil den 11. februar.
3. Rådet hilser det velkommen, at der med enstemmighed på Den Arabiske Ligas udenrigsministres ekstraordinære samling den 6. januar i Cairo blev vedtaget en plan for et præsidentvalg, der skal finde sted omgående, dannelse af en national samlingsregering og vedtagelse af en ny valglov. Rådet ser med stor tilfredshed på Den Arabiske Ligas generalsekretærs mæglingsbestræbelser, der tager sigte på en hurtig løsning af krisen.
4. Det opfordrer parterne til at arbejde ansvarligt for uden yderligere forsinkelse at gennemføre Den Arabiske Ligas plan samt til at afstå fra alle handlinger, der kan forstyrre den offentlige orden og sætte borgernes sikkerhed på spil. Rådet beklager i den forbindelse optrapningen af spændingerne, som har ført til yderligere tab af menneskeliv. Rådet minder om, hvor vigtig stabilitet i Libanon er for hele regionen, og ser frem til, at de demokratiske institutioner i Libanon atter bliver fuldt funktionsdygtige.
5. Rådet gentager, at det støtter premierminister Fouad Sinioras legitime og demokratiske regering og de libanesiske væbnede styrker og deres bidrag til landets stabilitet.
6. Rådet minder om tidligere erklæringer og er fortsat fast besluttet på at styrke Libanons suverænitet, uafhængighed, territoriale integritet, enhed og stabilitet i overensstemmelse med navnlig FN's Sikkerhedsråds resolution 1559, 1680, 1701 og 1757. I den forbindelse ser Rådet frem til, at arbejdet i den særlige domstol indledes snarest muligt.
7. Rådet fordømmer også raketangrebene mod Israel den 8. januar."

AFRIKA– ***KENYA - Rådets konklusioner***

Rådet vedtog følgende konklusioner:

"1. Rådet er fortsat yderst bekymret over den fortsatte usikkerhed, ustabilitet og alvorlige krise som følge af præsidentvalget i Kenya for nylig og følger situationen nøje. Rådet beklager tabet af menneskeliv og de alvorlige humanitære konsekvenser, som valget har fået. Rådet fordømmer de voldshandlinger, der har fundet sted, og som ikke må forblive ustraffede, og understreger nødvendigheden af at beskytte menneskerettighederne for alle i Kenya. Det opfordrer alle de politiske ledere i Kenya til at handle hurtigt for at bringe volden til ophør og skabe sikkerhed for alle kenyanere ved offentligt og utvetydigt at forkaste alle former for vold, lægge bånd på deres tilhængerne og opfordre alle berørte parter, herunder politiet og hæren, til at udvise størst mulig tilbageholdenhed. Det opfordrer alle de politiske ledere til straks at søge dialog og sikre en politisk løsning, der er baseret på demokratiske principper og er til gavn for det kenyanske folk. Rådet opfordrer desuden de kenyanske myndigheder til at genoprette mediernes ret til at arbejde frit samt forsamlingsretten og til at undgå overdreven eller dødbringende magtanvendelse over for personer, der demonstrerer fredeligt.

2. Rådet minder om, at de første konklusioner, som EU's valgobservationsmission er nået frem til, og rapporter fra andre uafhængige observatører, især Commonwealth, International Republican Institute, Det Østafrikanske Fællesskab og en række nationale observatørgrupper, drager de officielle resultater af præsidentvalget alvorligt i tvivl. Rådet opfordrer til, at alle påstande om valguregelmæssigheder efterforskes hurtigst muligt og grundigt med passende midler og på en måde, der hjælper med at genoprette det kenyanske folks tillid til demokratiet.

3. På grundlag af den prisværdige indsats fra præsident Kufuor, formand for Den Afrikanske Union (AU), hilser Rådet den igangværende indsats fra panelet af fremtrædende afrikanske personligheder under ledelse af Kofi Annan velkommen og udtrykker fuld støtte til den. Rådet finder mødet mellem Mwai Kibaki og Raila Odinga den 24. januar 2008 opmuntrende, men opfordrer Kenyas politiske ledere til nu hurtigt at bygge videre på dette møde ved at fastholde deres erklærede tilsagn om dialog og til at arbejde sammen om en retfærdig og holdbar fred. EU er rede til at yde al mulig bistand til denne proces.

4. Rådet anmoder fortsat indtrængende alle parter om at leve op til deres ansvar ved at engagere sig konstruktivt og fuldt ud i denne proces, samarbejde gennem dialog om alle spørgsmål, herunder en forfatnings- og valgreform, og finde en holdbar og konsensusbaseret politisk løsning på krisen. Rådet mener, at en sådan løsning bør afspejle det kenyanske folks klare ønske om demokrati og sætte Kenyas politikere i stand til at overvinde deres indbyrdes uenighed. EU er villig til at yde Kenya al mulig ønsket bistand for at hjælpe landet med at udvikle og gennemføre elementerne i en sådan politisk løsning.

5. Indtil der er fundet en legitim løsning, kan EU's og medlemsstaternes samarbejde med Kenya ikke fortsætte uændret. Hvis der ikke findes en holdbar og konsensusbaseret politisk løsning, vil det berøre donorenes engagement i Kenya og forbindelserne mellem EU og Kenya. Under hensyn til Lissabontopmødet og de fælles værdier, der for nylig blev nedfældet i Lissabonhandlingsplanen, vil Rådet træffe afgørelse om sine næste forholdsregler i forbindelse med situationen i Kenya og over for Kenyas politiske ledere på grundlag af deres engagement i de fremtrædende personlighedens initiativ og fremskridtene i retning af ovennævnte varige politiske løsning.

6. Rådet bekræfter sit fortsatte engagement i at opfylde de humanitære behov for de kenyanere, der er berørt af eller er blevet fordrevet fra deres hjem på grund af voldshandlingerne for nylig, og det er rede til om nødvendigt at yde yderligere bistand. Rådet er bekymret over de vanskeligheder, som de personer, der er engageret i humanitær bistand og økonomiske aktiviteter i Kenya og i området, står over for.

7. Rådet vil fortsat nøje følge begivenhederne i Kenya og støtte alle bestræbelser på at sikre demokrati, respekt for menneskerettighederne og stabilitet i landet."

– ***SUDAN/TCHAD/DEN CENTRALAFRIKANSKE REPUBLIK - Rådets konklusioner***

Rådet drøftede situationen i Sudan, Tchad og Den Centralafrikanske Republik under overværelse af Jan Eliasson, FN's generalsekretærs særlige udsending for Darfur. Det vedtog følgende konklusioner:

"1. Den samlede fredsftale er grundlaget for holdbar fred og udvikling i hele Sudan, og gennemførelsen af den bør videreføres som en topprioritet. Rådet hilser det derfor velkommen, at parterne i den samlede fredsftale har genoptaget deres samarbejde i den nationale samlingsregering og er blevet enige om fuld og rettidig gennemførelse af alle bestemmelserne i den samlede fredsftale. Rådet opfordrer parterne til at sikre sig, at deres forpligtelser opfyldes, herunder de fortsat uafklarede spørgsmål som f.eks. status for Abyei og uddannelse og deployering af de fælles integrerede enheder. Det opfordrer også til konkrete skridt til at revitalisere og styrke Evalueringsudvalget. Rådet støtter den vigtige rolle, som UNMIS spiller, og opfordrer alle parter til fuldt ud at udnytte fordelene ved missionens tilstedeværelse og mandat, herunder dens opgave med at støtte forsoning på alle områder, med vægt på kvinders og civilsamfundets rolle, og med hensyn til den nødvendige forberedelse (herunder folketællingen) til afholdelsen af parlamentsvalget i 2009.

2. Rådet hilser det velkommen, at myndigheden med hensyn til operationen i Darfur overdrages fra AMIS til UNAMID, og understreger, at det er nødvendigt at tage fat på de store udfordringer, som deployeringen af UNAMID står overfor. Det opfordrer de sudanske myndigheder, især den nationale samlingsregering, til at give deres fulde støtte til en effektiv indsætning af UNAMID, herunder de tekniske og administrative arrangementer med henblik herpå, og til at acceptere alle de tropper, som FN og AU skønner er nødvendige, for at missionen kan løse sin opgave. I den forbindelse beklager Rådet, at de sudanske myndigheder er uvillige til at acceptere Sveriges og Norges bidrag til UNAMID. Endvidere fordømmer Rådet stærkt angrebet den 7. januar fra elementer inden for de sudanske væbnede styrker på en af UNAMID's forsyningskonvojer og opfordrer den sudanske regering til at opfylde sit løfte om fuldt samarbejde. Rådet gentager, at det er rede til at træffe de nødvendige foranstaltninger, især i FN-regi, over for enhver part, som lægger hindringer i vejen for oprettelsen af en effektiv UNAMID-styrke.

3. Rådet tillægger humanitære organisationers fortsatte, uhindrede og sikre adgang til Darfurs befolkning afgørende betydning. Rådet opfordrer indtrængende den sudanske regering til at respektere sit løfte om et moratorium vedrørende begrænsninger og hindringer for alt humanitært arbejde i Darfur, således som det er fastsat i det fælles kommuniké herom, og tage problemer op gennem etablerede kanaler (f.eks. udvalget på højt plan). Rådet udtrykker tilfredshed med meddelelsen for nylig om forlængelsen af moratoriet om begrænsninger og hindringer for alt humanitært arbejde i Darfur. I den forbindelse er Rådet rede til at overveje yderligere foranstaltninger, især i FN-regi, over for enhver part, som undergraver freden og sikkerheden i Darfur eller i regionen gennem voldshandlinger, især over for enhver part, som lægger hindringer i vejen for humanitære organisationers adgang.

4. Der kan ikke blive tale om straffrihed for forbrydelser begået i Darfur. Rådet appellerer til den sudanske regering om betingelsesløst at samarbejde med Den Internationale Straffedomstol og udlevere de to personer, som Den Internationale Straffedomstol udstedte arrestordre på den 27. april 2007 i forbindelse med påståede forbrydelser mod menneskeheden og krigsforbrydelser i Darfur.

5. Rådet opfordrer alle parter i Darfurkonflikten til at standse fjendtlighederne og engagere sig i den fredsproces, som FN's og AU's særlige repræsentanter har formidlet. Det understreger, at UNAMID's effektivitet kun kan sikres, hvis der indgås en inklusiv politisk aftale mellem parterne i Darfurkonflikten. Rådet minder om sin holdning, hvorefter alle parter, der ikke deltager konstruktivt i fredsprocessen, skal betragtes som en hindring for freden, og det omgående vil træffe yderligere relevante foranstaltninger over for disse parter, især i FN-regi.

6. Rådet er alvorligt bekymret over forværringen af sikkerhedssituationen i grænseområdet mellem Sudan og Tchad, herunder de nylige angreb i det østlige Tchad begået af oprørsgrupper fra Darfur samt tchadiske væbnede styrkers indtrængen i Sudan. Rådet opfordrer indtrængende den tchadiske og den sudanske regering til at afstå fra alle handlinger, der yderligere kan destabilisere den nuværende situation og til at udvise den yderste tilbageholdenhed og løse uoverensstemmelserne gennem dialog og ad diplomatiske kanaler. Rådet opfordrer Sudans og Tchads regering til at standse støtten til de væbnede styrker, der opererer i det østlige Tchad eller Darfur, og minder om deres ansvar ifølge aftalerne om at hindre bevæbnede grupper i at krydse den fælles grænse.

7. Rådet beklager de fornyede angreb fra tchadiske oprørsgrupper og understreger den bydende nødvendighed af at fremme en vedvarende fredsproces mellem den tchadiske regering og de bevæbnede oprørsgrupper. I den forbindelse hilser Rådet den indsats, som ydes af de regionale naboer, især Libyen, velkommen. Det udtrykker også tilfredshed med de fremskridt, der er gjort med hensyn til gennemførelsen af aftalen af 13. august 2007, hvorefter de tchadiske myndigheder forpligtes til at arbejde tæt sammen med den ubevæbnede politiske opposition om at afhjælpe påpegede mangler, især med henblik på parlamentsvalget i 2009. I den forbindelse opfordrer Rådet de oprørsgrupper, der stadig er aktive, til at give afkald på alle forsøg på at løse problemerne militært og i stedet vælge en demokratisk vej. Det minder alle parter om, at en intern politisk løsning fortsat er det eneste levedygtige perspektiv med henblik på fred og stabilitet i Tchad.

8. Rådet har indledt den militære overgangsoperation EUFOR Tchad/CAR. Det har givet EU's øverstbefalende for operationen beføjelse til med øjeblikkelig virkning at udstede aktiveringsordren med henblik på at gennemføre deployeringen af styrkerne og indlede gennemførelsen af missionen. Rådet bekræfter, at det fuldt og helt ønsker at bidrage til gennemførelsen af FN's Sikkerhedsråds resolution 1778 (2007), der godkender deployeringen af en multidimensional tilstedeværelse i Tchad og Den Centralafrikanske Republik, herunder bemyndigelsen af EU til at levere det militære element. I overensstemmelse med denne resolution leder EU denne militære overgangsoperation i 12 måneder fra erklæringen om den første operationelle kapacitet, som er planlagt til marts 2008. Der vil blive foretaget en midtvejsrevision af mandatet efter 6 måneder i samarbejde med FN for at vurdere behovet for en eventuel FN-opfølgningsskapacitet.

9. Ved at gennemføre denne operation optrapper EU sin langvarige aktion til støtte for bestræbelserne på at tackle krisen i Darfur og på at imødegå de regionale udløbere, især i det østlige Tchad og den nordøstlige del af Den Centralafrikanske Republik. I denne forbindelse vil EUFOR Tchad/CAR sikre en høj grad af samordning med UNAMID. Deployeringen af denne EU-operation er hilst velkommen af både Tchads og Den Centralafrikanske Republiks regering. EUFOR Tchad/CAR skal udgøre et aktivt bidrag til forbedringen af sikkerhedssituationen i Tchad og Den Centralafrikanske Republik. Den skal bidrage til at beskytte civilpersoner, der er i fare, især fordrevne og flygtninge, til at lette leveringen af humanitær bistand og humanitære medarbejders frie bevægelighed og til at beskytte FN's personale, faciliteter, anlæg og udstyr. Den er et led i EU's mangesidede støtte til området, som omfatter Europa-Kommissionens støtte til FN's politimission i Tchad. Europa-Kommissionen og medlemsstaterne vil også fortsætte deres igangværende udviklingssamarbejde og humanitære bistand.

10. Rådet understreger, at gennemførelsen af den militære overgangsoperation EUFOR Tchad/CAR vil blive neutral, upartisk og uafhængig. EUFOR Tchad/CAR vil under hele missionen foretage en nøje samordning med De Forenede Nationer og samarbejde med Tchads og Den Centralafrikanske Republiks regering.

11. Den systematiske integration af menneskerettighederne, kønsspørgsmål og beskyttelse af børn (i overensstemmelse med FN's Sikkerhedsråds resolution 1612 og checklisten vedrørende beskyttelse af børn, der er berørt af væbnede konflikter, under ESFP-operationer) i den operative planlægning og i gennemførelsen af operationen skal sikres af særligt udpeget personale på alle niveauer.

12. Operationen vil blive styret fra EU's operative hovedkvarter (OHQ) i Mont Valérien (Paris) af generaløjtnant Patrick NASH (Irland); styrken i operationsområdet vil blive ledet fra Abeche (Tchad) af brigadegeneral Jean-Philippe Ganascia (Frankrig). Operationen vil blive samordnet nøje med FN-missionen MINURCAT og med de humanitære organisationer og de udviklingsorganisationer, der er til stede i Tchad og Den Centralafrikanske Republik."

IRAN

Under frokosten udvekslede ministrene synspunkter om situationen vedrørende det iranske atomspørgsmål, navnlig efter det møde, som udenrigsministrene fra Kina, Frankrig, Tyskland, Rusland, Det Forenede Kongerige og USA samt EU's højtstående repræsentant holdt den 22. januar 2008 i Berlin om en ny resolution fra FN's Sikkerhedsråd.

DET VESTLIGE BALKAN - Rådets konklusioner

Rådet vedtog følgende konklusioner:

"Serbien

Rådet vedtog teksten til den opfordring, der er gengivet i bilaget.

Visumlempelses- og tilbagetagelsesaftaler

Rådet så med tilfredshed på ikrafttrædelsen af visumlempelses- og tilbagetagelsesaftalerne med Albanien¹, Bosnien-Hercegovina, Montenegro, Serbien og Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien den 1. januar 2008. De vil skabe flere mellemfolkelige kontakter og øge de økonomiske bånd mellem EU og regionen.

Idet Rådet mindede om sine konklusioner af 10. december 2007, hilste det også velkommen, at Europa-Kommissionen har til hensigt snart at indlede en visumdialog med alle landene i regionen, og gav udtryk for, at det er rede til yderligere at drøfte dette spørgsmål på grundlag af Kommissionens kommende meddelelse om det vestlige Balkan med henblik på at fastlægge detaljerede køreplaner med klare benchmarks, som alle lande i regionen skal opfylde for gradvis at nærme sig en visumliberalisering. Dette vil sætte Rådet og Kommissionen i stand til nøje at overvåge fremskridtene med de nødvendige reformer.

¹ Tilbagetagelsesaftalen mellem EF og Albanien trådte i kraft den 1. maj 2006.

Opfordring fra Den Europæiske Union til at undertegne en foreløbig politisk aftale om samarbejde med Serbien

Den Europæiske Union foreslår en foreløbig politisk aftale om samarbejde mellem Den Europæiske Union og Serbien, der opstiller en ramme for fremskridt vedrørende den politiske dialog, frihandel, visumliberalisering og uddannelsessamarbejde, og som skal undertegnes den 7. februar 2008.

Serbien har en afgørende rolle at spille på det vestlige Balkan, både med hensyn til at sikre stabiliteten og som drivkraft for den økonomiske udvikling og velstand i regionen. Den Europæiske Union ønsker at uddybe sine forbindelser med Serbien, der bygger på en rig og mangfoldig vifte af kulturelle, historiske, økonomiske og mellemfolkelige bånd.

I den forbindelse tilbyder Den Europæiske Union Serbien at intensivere det politiske samarbejde med henblik på at sætte mere fart i Serbiens fremskridt hen imod EU, herunder kandidatstatus.

Det serbiske folk er en del af den europæiske familie. En uddybning af forbindelserne mellem Den Europæiske Union og Serbien, der fører til medlemskab, vil give det serbiske folk konkrete fordele, navnlig ved at stimulere økonomiske fremskridt, handelsforbindelser ved oprettelse af et frihandelsområde samt de mellemfolkelige kontakter, herunder navnlig blandt studerende. Den Europæiske Union vil fortsat være imødekommende over for det serbiske folk og anerkender vigtigheden af at gøre det lettere for serberne at rejse i Den Europæiske Union. Kommissionen vil med henblik herpå indlede en dialog om visumliberalisering med Serbien.

For at understrege deres fælles engagement i at uddybe forbindelserne mellem deres folk har Den Europæiske Union besluttet hurtigt at tage skridt til at øge antallet af serbiske studerende, som studerer i EU, både gennem Erasmus Mundus-programmet og gennem bilaterale initiativer. Den Europæiske Union vil i den forbindelse hurtigt undersøge, hvordan de finansielle midler, der er til rådighed, kan øges.

Stabiliserings- og associeringsprocessen er fortsat det rette redskab til at komme videre med disse forbindelser. Den Europæiske Union giver tilsagn om at undertegne en stabiliserings- og associeringsaftale, så snart de nødvendige skridt er tilendebragt. Den Europæiske Union er fortsat overbevist om de fordele, som stabiliserings- og associeringsaftalen vil give begge parter, og om de positive virkninger, som den også vil få for regionen. I den forbindelse giver EU tilsagn om:

- at støtte Serbiens bestræbelser på at styrke demokratiet og retsstaten

- at bidrage til politisk, økonomisk og institutionel stabilitet i Serbien
- at skabe rammer for en politisk dialog og således gøre det muligt at udvikle nære politiske forbindelser
- at støtte Serbiens bestræbelser på at udvikle sit økonomiske og internationale samarbejde, også ved at bistå Serbien med at forberede sin lovgivning til et eventuelt EU-medlemskab, herunder integration i EU's indre marked
- at støtte Serbiens bestræbelser på at fuldføre overgangen til en fungerende markedsøkonomi
- at oprette et frihandelsområde mellem Fællesskabet og Serbien
- og at fremme det regionale samarbejde.
- For at opnå dette har Den Europæiske Union besluttet at nedsætte en taskforce, der skal undersøge, hvordan der hurtigt kan gøres fremskridt. Taskforcens arbejde vil straks blive indledt med henblik på så hurtigt som muligt at udarbejde anbefalinger til Serbien og Rådet for Den Europæiske Union.

Vi er blevet enige om at opretholde tæt kontakt for at fremme denne proces."

ANDRE PUNKTER, DER BLEV GODKENDT**EKSTERNE FORBINDELSER****Euro-Middelhavs-partnerskabet - Informationssamfund og turisme**

Rådet godkendte de forberedende retningslinjer for anden Euro-Middelhavs-ministerkonference om informationssamfundet (den 27. februar 2008 i Cairo, Egypten) og første Euromed-ministerkonference om turisme (den 3. april 2008 i Fez, Marokko).

Teksterne vil blive sendt til Middelhavspartnerne med henblik på forhandling.

Sierra Leone - Undtagelse fra rejserestriktioner

Rådet vedtog en fælles holdning om ændring af fælles holdning 98/409/FUSP, om undtagelse fra de rejserestriktioner, der i øjeblikket gælder for Sierra Leone, for rejser, der foretages af vidner, som skal give møde for Den Særlige Domstol for Sierra Leone i henhold til FN's Sikkerhedsråds resolution 1793(2007) (5191/08).

EUROPÆISK SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK**Iværksættelse af Den Europæiske Unions militæroperation i Tchad og Den Centralafrikanske Republik**

Rådet vedtog en afgørelse om iværksættelse af Den Europæiske Unions militæroperation i Republiken Tchad og Den Centralafrikanske Republik (operation EUFOR Tchad/CAR). Jf. Rådets konklusioner på side 13.

Rådet vedtog også afgørelser om godkendelse af indgåelsen af aftaler med Tchad og Cameroun, der skal lette deployeringen og transitten i disse lande for EU-ledede styrker, der deltager i EUFOR Tchad/CAR-operationen.

Uddannelsesprogram på sikkerheds- og forsvarsområdet 2008-2010.

Rådet godkendte et EU-uddannelsesprogram vedrørende den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik for årene 2008-2010 (5538/08).

UDVIDELSEN**Tiltrædelsesparkerskab med Tyrkiet**

Rådet nåede til politisk enighed om et udkast til Rådets afgørelse om principperne, prioriteterne og betingelserne for tiltrædelsesparkerskabet med Tyrkiet.

Udkastet til afgørelse bygger på forordning (EF) nr. 390/2001 om ydelse af bistand til Tyrkiet inden for rammerne af førtiltrædelsesstrategien, særlig om etablering af et tiltrædelsesparkerskab.

Tiltrædelsesparkerskabet mellem EU og Tyrkiet er et nøgleelement i førtiltrædelsesstrategien og identificerer såvel nye som eksisterende prioriteter for indsatsen og opstiller retningslinjer for målrettet finansiel bistand til Tyrkiet efter landets særlige behov.

RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER**EU-Schweiz - Aftaler om Schengenreglerne og Dublinreglerne**

Rådet indgik på EU's og EF's vegne to aftaler med Schweiz om landets deltagelse i Schengenreglerne ((16592/07, 16591/07)) og om dets deltagelse i Dublin/Eurodac-reglerne (16590/07).

Schengenaftalen knytter Schweiz til Schengenområdet. Kontrollen af personer ved grænsen mellem Schweiz og de medlemsstater, der deltager i Schengen, vil blive ophævet, når Schweiz har opfyldt alle de betingelser, der er nødvendige for at anvende Schengenreglerne (databeskyttelse, luft- og landgrænser, politisamarbejde, Schengeninformationssystemet og udstedelse af visum).

Formålet med Dublin/Eurodac-reglerne er at fastlægge kriterier og procedurer til afgørelse af, hvilken stat der er ansvarlig for behandlingen af en asylansøgning indgivet i en medlemsstat. Schweiz deltager straks og fuldt ud i disse regler.

De to aftaler blev undertegnet i oktober 2004. På grund af den direkte forbindelse mellem dem har procedurerne vedrørende undertegnelsen og indgåelsen af begge aftaler ligeledes været direkte forbundet.

Schweiz gav meddelelse om ratificering af begge aftaler den 20. marts 2006.

HANDELSPOLITIK

Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien - Stålprodukter

Rådet vedtog en forordning med henblik på at gennemføre afgørelse 1/2007 truffet af Stabiliserings- og Associeringsrådet EF-Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien, der godkendte afskaffelsen af ordningen med dobbeltkontrol for indførsel i Fællesskabet af stålprodukter med oprindelse i Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien. Forordningen træder i kraft den 1. februar 2008 (*14070/2/07*).

Aftale mellem EU og Japan om samarbejde i toldspørgsmål

Rådet vedtog en afgørelse om indgåelse af en aftale med Japan om samarbejde og gensidig administrativ bistand i toldspørgsmål (*9424/4/07*).

Aftalen har til formål at sikre et effektivt samarbejde mellem EU's og Japans toldmyndigheder med henblik på at skabe balance mellem handelsliberalisering og samhandelsfremmende foranstaltninger samt forbedre bekæmpelsen af svig og andre ulovlige aktiviteter.

Præferenceoprindelsesbeviser

Rådet vedtog en forordning om ændring af forordning (EF) nr. 1207/2001 med henblik på at sikre en korrekt angivelse af materialers oprindelse, når de i Fællesskabet benyttes til fremstilling af varer med oprindelsesstatus (*16558/07*).

Forordning (EF) nr. 1207/2001 fastsætter bestemmelser om den korrekte udstedelse/udfærdigelse af oprindelsesbeviser i forbindelse med eksport af varer fra Fællesskabet som led i dets præferencehandelsforbindelser med visse tredjelande.

ALMINDELIGE ANLIGGENDER

Drøftelser i forskellige rådssammensætninger

Rådet noterede sig en rapport fra formandskabet om drøftelserne i forskellige rådssammensætninger (*5482/08*).

TRANSPORT

EU-Kina - Aftale om søtransport

Rådet vedtog en afgørelse om godkendelse af indgåelsen af en aftale med Kina om søtransport efter afslutningen af de nødvendige forfatningsmæssige og institutionelle procedurer (15882/1/07). Aftalen blev undertegnet i december 2002 i Bruxelles.

Formålet med denne aftale er at forbedre de vilkår, hvorunder søtransport af fragt foregår mellem EU, Kina og tredjelande. Den er baseret på principperne om fri udveksling af tjenesteydelser inden for søtransport, fri adgang til fragt og tredjelandstrafik, ubegrænset adgang til og ikke-diskriminerende behandling ved benyttelse af havne og hjælpetjenester samt handelsmæssig tilstedeværelse.

Derudover vedtog Rådet en afgørelse om godkendelse af indgåelsen af en protokol om ændring af aftalen for at tage hensyn til ti nye medlemsstaters tiltrædelse af EU i maj 2004 (5125/08). Protokollen blev undertegnet i september 2005 i Beijing.

MILJØ

De Forenede Nationers Skovforum - Rådets konklusioner

Rådet vedtog konklusionerne i 5553/08.

ÅBENHED

Aktindsigt

Rådet vedtog:

- svaret på genfremsat begæring 17/c/01/07 (16304/07)
- svaret på genfremsat begæring 18/c/01/07, idet den tjekkiske, danske, finske og svenske delegation stemte imod (16630/07).

BESKIKKELSER

Regionsudvalget

Efter forslag fra den spanske regering vedtog Rådet en afgørelse om beskikkelse af

- Iñaki AGUIRRE ARIZMENDI, Secretario General de Acción Exterior, Comunidad Autónoma del País Vasco, og
- Julio César FERNÁNDEZ MATO, Secretario General de Relaciones Exteriores, Comunidad Autónoma de Galicia,

som suppleanter for den resterende del af mandatperioden, dvs. indtil den 25. januar 2010.

